



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società \_\_\_\_\_  
League/Liga Ligue/Lega \_\_\_\_\_

**CLUB 1** Rothrist II **B**

**CLUB 2** Courroux Wolfies **B**

Lieu / Ort **Rothrist** Date / Datum **20.06.2018**  
Location / Luogo \_\_\_\_\_ Date / Data \_\_\_\_\_

Start / Beginn **20:00** End / Ende **22:10**  
Début / Inizio \_\_\_\_\_ Fin / Fine \_\_\_\_\_  
Match Number / Index **B63**  
Spiel-Nr / Indice di gara \_\_\_\_\_

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft  
Championnat / Campionato \_\_\_\_\_ Amical / Amichevole \_\_\_\_\_

Tournament / Turnier \_\_\_\_\_  
Tournoi / Torneo \_\_\_\_\_  
Cup / Pokal \_\_\_\_\_  
Coupe / Coppa \_\_\_\_\_

Other / Sonstiges \_\_\_\_\_  
Autre / Altro \_\_\_\_\_  
Spectators / Zuschauer **31**  
Spectateurs / Spettatori \_\_\_\_\_

No Card / Lic. \_\_\_\_\_ Surname / Name \_\_\_\_\_ Forename / Vorname \_\_\_\_\_  
No Lic. / Tess. \_\_\_\_\_ No Lic. / Tess. \_\_\_\_\_ Prénom / Nome \_\_\_\_\_  
Signature / Firma \_\_\_\_\_  
Unterschrift \_\_\_\_\_

Time Keeper **202543** **BRÜTSCH René**  
Chronométrateur \_\_\_\_\_

Official scorer **207703** **BRÜTSCH Bea**  
Marqueur \_\_\_\_\_

Referee 1 **205183** **OBERSON Yvan**  
Arbitre 1 \_\_\_\_\_

Referee 2 **203183** **GULDIMANN Cyrill**  
Arbitre 2 \_\_\_\_\_

Tech. Director \_\_\_\_\_  
Directeur tech. \_\_\_\_\_

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO \_\_\_\_\_

	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>10</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>4</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Courroux Wolfies</b>	

3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>CAPTAIN 1</b> _____ Signature / Unterschrift / Firma _____
Overtime / Verl. ProL. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>CAPTAIN 2</b> _____ Signature / Unterschrift / Firma _____

Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>	
------------------	----------	----------	--

Referee Comments \_\_\_\_\_  
SR-Bemerkung \_\_\_\_\_  
Remarques arb. \_\_\_\_\_

COACH \_\_\_\_\_  
Surname / Name \_\_\_\_\_ Forename / Vorname \_\_\_\_\_  
Nom / Cognome \_\_\_\_\_ Prénom / Nome \_\_\_\_\_  
Signature \_\_\_\_\_

COACH **KOHLER Sébastien** Signature \_\_\_\_\_

1 Rothrist II					Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
7	C	STÄHLIN Michael	207455	23:40	56	9	1					02:49	19	2	03:47	J1
TS	A	GFELLER Kay	202159	30:45	16	TS	2					21:03	19	2	23:03	E
41	G	RIVA Marco	202195	37:16	9	56	3					26:34	33	2	28:34	M2
20	G	HÄFLIGER Christia.	210288	42:39	7		4					46:26	9	5	51:26	B1
9		SCHUWEY Marco	202201									58:13	56	2	60:00	B1
76		KARLEN Patrick	208443													
16		KOCH Tobias	202166													
19		SCHNEIDER Dominic	202199													
28		EGLOFF Severin	204223													
88		EGLOFF Olivier	204222													
56		KALLMANN Jan	206218													
2		INGOLD Flurin	210226													
33		JÄGGI Davis	211115													
11		RICKLI Yannik	210314													
					<b>TOTAL</b>											
										<b>4</b>						
					<b>TIME OUT</b>					<b>13 min</b>						

2 Courroux Wolfies					Goals / Torschützen / Buts / Reti					Penalties / Strafen / Punitons						
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
89	C	WUST Mathieu	97341	00:45	55	89	1					22:12	12	2	23:40	A
ts	A	JOLIDON Gaël	96285	01:23	85		2					26:34	12	2	28:34	B1
66	G	DUBOIS Xavier	99294	03:47	12		3					32:18	59	2	34:18	B1
33	G	FERRARI Laetitia	207421	13:49	ts	89	4					42:04	75	2	42:39	E
85		FORSTER Gaetan	212338	20:25	69	12	5					57:52	55	2	59:52	B1
12		GÜNTER Fabien	209411	31:07	89	55	6					58:48	38	2	60:00	A
38		MERZ Lucas	204012	32:36	ts	89	7									
54		WERMEILLE Thierry	204238	37:32	15	66	8									
17		CLEMENCE Arnaud	98327	51:29	89	ts	9									
69		GÜNTER Mathieu	209410	59:05	15		10									
55		AST Jonathan	210282													
75		GEISER Anthony	215055													
15		RUCHTI Sylvain	207306													
59		CERF Raphaël	209263													
11		FERRARI Loïc	204252													
36		DURAND Jolan	206293													
					<b>TOTAL</b>											
										<b>10</b>						
					<b>TIME OUT</b>					<b>12 min</b>						